FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

123 — 83

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.}

Province Ontario — District No. 123 Rainy River — S. District No. 3 — Enumeration District / District du recenseur No. 3 — in dans Town of Rainy River (City, town, village, township or parish / Cité, ville, village, canton ou paroisse)

Page 17 — 1801

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par B.R. Mehaffey — Enumerator, Recenseur.

Nos. Lignes	Numbered in the order of visitation / Numéros dans l'ordre des visites: Dwelling House / Famille	Family or Individual / Famille ou individu	Name of each person in family, household or institution / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution	Place of habitation (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number in township or parish. Street and house number in city, town or village. Or other description) / Lieu de domicile (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails)	Sex / Sexe	Relationship to head of family or household / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage	Single, married, widowed or divorced / Célibataire, marié, veuf ou divorcé	Month of birth / Mois de naissance	Year of birth / Année de naissance	Age at last birthday / Âge au dernier anniversaire	Country or place of birth (If in Canada specify province or territory) / Pays ou lieu de naissance (Si au Canada, spécifier province ou territoire)	Year of immigration, if not a native / Année de l'immigration, si pas natif du pays	Year of naturalization, if foreign born / Année de la naturalisation, si naturalisé	Racial or tribal origin / Origine raciale ou tribale	Nationality / Nationalité	Religion / Religion	Chief occupation or trade / Profession principale ou métier	Employment other than at chief occupation or trade, if any / Emploi autre que la profession principale ou le métier, s'il y en a	Employer / Patron	Employee / Employé	Working on own account / Travaillant à son compte	Wage-earners: Total wages received in the calendar year 1910 / Salariés: Total des gages reçus dans l'année civile 1910	Wage-earners: Number of weeks employed by the employer during the year 1910 / Salariés: Nombre de semaines employées par le patron durant l'année 1910	Wage-earners: Number of weeks employed at other occupations during the year 1910 / Salariés: Nombre de semaines employées à d'autres emplois durant l'année 1910	Wage-earners: Hours of work per week / Salariés: Heures de travail par semaine	Wage-earners: Total earnings in 1910 from chief occupation / Salariés: Total des gains en 1910 provenant de la profession principale	Wage-earners: Total earnings in 1910 from other occupations, if any / Salariés: Total des gains en 1910 provenant d'autres professions, s'il y en a	Wage-earners: Date of commencing work for present employer / Salariés: Date de l'entrée au service du présent patron	Insurance held at date: Upon life / Assurances en vigueur à date: Sur la vie	Insurance held at date: Against accident or sickness / Assurances en vigueur à date: Contre accidents ou maladie	Insurance held at date: Total of premiums paid during the year / Assurances en vigueur à date: Total des primes payées durant l'année	Education and language of race: Can read / Instruction et langue de race: Sait lire	Education and language of race: Can write / Sait écrire	Education and language of race: Language commonly spoken / Langue parlée habituellement	Education and language of race: Can speak English / Sait parler anglais	Education and language of race: Can speak French / Sait parler français	Education and language of race: Can speak other language / Sait parler autre langue	Education and language of race: Which other language / Quelle autre langue
1	1	1	Lockhart William A	2nd Ave	M	Head	M	Nov	1870	40	N.S.			Irish	Canadian	Baptist	Contractor																				
2			" Ada M		F	Daughter	S	Mar	1892	18	Ont.			"	"	"																						
3			" Gertrude A		F	Daughter	S	Sept	1898	13	"			"	"	"																						
4			" John A	5	M	Son	S	March	1900	11	"			"	"	"																						
5			" Pearl		F	Daughter	S	Dec	1902	8	"			"	"	"																						
6	1	2	Mill John	1st Ave	M	Head	M	Jan	1871	38	Ont.			Irish	Canadian	R.C.	Labourer																						
7			" Louise		F	Wife	M	March	1884	27	England	1903		Italian	Canadian	R.C.																						
8	1	3	Cook Harry A	1st Ave	M	Head	M	Dec	1881	29	Ont.			English	Canadian	Methodist	Machinist																						
9			" Martha		F	Wife	M	Sept	1885	25	"			"	"	Baptist																						
10			" Vera I	4	F	Daughter	S	Apr	1910	1	"			"	"	"																						
11			Bell Nellie		F	Boarder	S	July	1889	21	Scotland	1907		English	"	Methodist																						
12	1	4	Mackay William	2nd Ave	M	Head	M	July	1880	30	Que.			Scotch	Canadian	Presbyterian	Engineer																						
13			" Ruby		F	Wife	M	March	1891	20	Australia	1910	N	English	"	Anglican																						
14			" Mary	4	F	Daughter	S	Feb	1909	3	Ont.			Scotch	"	Presbyterian																						
15			Gilchrist Billy		M	Servt	S	July	1883	27	England	1907		British	"	Methodist	None																						
16	2	1	Ledger Hennigh	18 June	M	Head	M	Dec	1892	18	England	1910		English	Canadian	Anglican																						
17			" Ethel	3	F	Wife	M	June	1892	18	Scotland	1910		Scotch	Canadian	Anglican																						
18			" Veronica		F	Dau	S	April	1911	7	England	1910		English	Canadian	Anglican																						
19	1	6	Rudi Hans	12 June	M	Head	M	June	1876	35	Sweden	1906		Swedish	Canadian	Lutheran	Labourer																						
20			" Mary	2	F	Wife	M	Sept	1881	29	Norway	1911		Norwegian	"	"																						
21	1	5	Lind Victor	12	M	Head	M	March	1899	31	Sweden	1904		Swede	Canadian	Lutheran	Labourer																						
22			" Ruby		F	Wife	M	Sept	1895	15	USA	1890		English	"	Methodist																						
23			Ingram John	4	M	Hd Fm	S	Sept	1890	20	Sweden	1909		Swedish	Canadian	Lutheran	Labourer																						
24	1		Eid Tomas	12	M	Labour	S	June	1899	11	Sweden	1911		Swedish	Canadian	Lutheran	Labourer																						
25	1	4	Lambert George	12	M	Head	M	March	1864	46	Ont.			French	Canadian	R.C.	Labourer																						
26			" Mary	3	F	Wife	M	June	1873	37	Ont.			French	Canadian	R.C.	None																						
27			" Charles		M	Son	S	Feb	1901	9	Ont.			French	Canadian	R.C.																						
28	1	6	Lambert Charles		M	Head	M	June	1898	13	Ont.			French	Canadian	R.C.	Labourer																						
29			" Marcelina	2	F	Wife	M	June	1892	18	Ont.			French	Canadian	R.C.	Labourer																						
30	1	5	Robertson Oscar	12	M	Head	S	May	1899	11	Sweden	1910		Swedish	Swede	Lutheran	Blacksmith																						
31			Robinson Earl		M	Lodger	S	March	1891	20	Sweden	1905	1908	Swedish	Canadian	Lutheran	Labourer																						
32	1	9	Evans John	14	M	Head	M	Dec	1895	15	Norway	1910		Norwegian	Norwegian	Lutheran	Labourer																						
33			" Marinda	2	F	Wife	M	Jan	1896	15	Norway	1910		Norwegian	"	"	None																						
34	1	6	Rodgers Albert	20	M	Head	M	Aug	1891	20	Ont.			English	Canadian	Anglican	Labourer																						
35			" Jessie		F	Wife	M	Dec	1891	20	Ont.			Irish	Canadian	R.C.																						
36			" Catherine M	4	F	Daughter	S	June	1909	2	Ont.			English	Canadian	Anglican	None																						
37			" Mable A		F	Daughter	S	April	1910	1	Ont.			English	Canadian	Anglican	None																						
38	1	6	Olson Hans	1 June	M	Head	M	Dec	1870	41	Norway	1900		Norwegian	Norwegian	Lutheran	Labourer																						
39			" Anna		F	Wife	M	Apl	1878	33	Sweden	1900		Swedish	Swedish	Lutheran	None																						
40			" Alice		F	Daughter	S	March	1902	9	Sweden	1900		Swedish	Swedish	Lutheran	None																						
41			Berglund Nelson	7	M	Nephew	S	Apl	1893	17	Sweden	1911		Swedish	Swedish	Lutheran	Labourer																						
42			" Oscar		M	Nephew	S	Apl	1891	19	Sweden	1911		Swedish	Swedish	Lutheran	Labourer																						
43			Olson John		M	Brother	S	May	1876	34	Norway	1900		Norwegian	Norwegian	Lutheran	Labourer																						
44			Lofstrom Otto		M	Boarder	S	March	1891	20				Swedish	Swedish	Lutheran	None																						
45	2	10	Erickson Nels		M	Head	M	Sept	1865	45	Sweden	1902		Swedish	Swedish	Lutheran	Farmer																						
46			" Annie		F	Wife	M	Sept	1869	42	Sweden	1902		Norwegian	Norwegian	Lutheran	Labourer																						
47			Peterson Nelson	4	M	Lodger	W	April	1840	37	Sweden	1902	1896	Swedish	Canadian	Lutheran	Labourer																						
48			Hedlund Magnus		M	Lodger	S	Feb	1884	27	Sweden	1900	1906	Swede	Canadian	Lutheran	Labourer																						
49	1	7	Pelton John		M	Head	M	April	1879	NA	England	1906		English	Canadian	Anglican	Labourer																						
50			" Hilda	4	F	Wife	M	Oct	1879	31	Norway	1906		Norwegian	Canadian	L. Finnish	None																						